**Zeitschrift:** SVZ Revue : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale,

der Schweiz. Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.] = Revue ONST : revue de l'Office National Suisse du Tourisme, des Chemins de Fer

Fédéraux, Chemins de Fer Privé ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Bundesbahnen

**Band:** - (1934)

Heft: 8

**Rubrik:** Billige Fahrten = Voyages à bon marché

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 28.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### **Billige Fahrten** voyages à bon marché

#### von Aarau Gesellschaftsfahrten

11./12. August: nach Kandersteg - Gemmi -Lausanne und zurück. Zweitagestour. Pauschalpreis Fr. 33.50.

12. August: nach Altdorf und zurück (Besuch der Tellspiele). Pauschalpreis Fr. 18.50. 18/19. August: nach Nesslau - Amden -Weesen und zurück. 11/2 Tage. Pauschalpreis Fr. 16.80.

25.—27. August: nach Jungfraujoch - Eggishorn - Brig und zurück. Dreitagestour. Pauschalpreis Fr. 65.-.

1.-3. September: durch den Lötschberg nach Zermatt - Gornergrat - Montreux (Schiff) - Lausanne und zurück. Dreitagestour. Pauschalpreis Fr. 74.—.

### von Basel Verwaltungsextrazüge

12. August: nach Saignelégier und zurück, anlässlich des « Marché-concours national de Chevaux et Concours hippique ». Fahrpreis Fr. 5.60.

12. August: nach dem Vierwaldstättersee und zurück. Fahrpreis für Luzern Fr. 6.20, Vitznau, Alphachstad od. Küssnacht Fr. 8.70, Flüelen Fr. 11.20.

12. August: nach Interlaken/Brig u. zurück. Fahrpreis für Bern (Eidg. Schwing- und Älplerfest) Fr. 7.60, Interlaken Fr. 11.95, Kandersteg Fr. 13.10, Brig Fr. 16.75.

19. August: nach St. Gallen, Appenzellerland, Bodensee und zurück. Fahrpreis für Appenzell Fr. 12.25, St. Gallen Fr. 10.30, Rorschach Fr. 11.10, Heiden Fr. 13.10.

### Gesellschaftsfahrten

11./12. August: nach St. Moritz - Maloia -Splügen und zurück. Pauschalpreis Fr. 69.50. 18./19. August: nach Engelberg und zurück. Fahrpreis Fr. 14.25.

19. August: nach Pilatuskulm und zurück. Fahrpreis nach Luzern Fr. 7.65, Pilatuskulm Fr. 17.85.

25./26. August: ins Gotthardgebiet (Airolo) und zurück. Pauschalpreis Fr. 42.-..

26. August: auf das Stanserhorn und zurück. Fahrpreise Basel-Luzern Fr. 7.65, Basel-Stanserhorn Fr. 14.70.

### von Bern Verwaltungsextrazug

5. August: nach Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds, Le Locle und zurück, organisiert von der Lötschbergbahn.

12. August: von Interlaken nach Bern und zurück, organisiert von der Lötschbergbahn anlässlich des Eidg. Schwing- und Aelplerfestes. Fr. 4.65.

12. August: nach Saignelégier und zurück, anlässlich des « Marché-concours national de Chevaux et Concours hippique». Fr. 8.10.

### von Biel Gesellschaftsfahrten

zurück. Preis Fr. 16.40.

19. August: nach dem Glarnerland, über den Klausenpass und zurück. Preis Fr. 26.80. 26. August: nach dem Brienzer Rothorn und





# Schweizer, Draht- u. Gummiwerke

Manufacture Suisse de Câbles et Caoutchouc **Altdorf**-uri

#### **Fabrikation**

blanker u. verzinnter Kupferdrähte, gummiisolierter Leiter-Email-, Baumwoll-, Papierund Seidendrähte, Bleikabel.Isolierrohre und Stahlpanzerrohre für elektrische Installationen.

Gummiwaren für alle technischen Zwecke, Gummischläuche. Gummibodenbelag

#### **Fabrication**

de fils de cuivre nu et étamés, conducteurs isolés, fils émaillés, fils sous soie, coton ou papier, cordons souples. Câbles sous plomb. Tubes isolants et en acier pour installations électriques.

Articles techniques et tuyaux en caoutchouc. Tapis et plancher en caoutchouc

### Comptoir Suisse, Lausanne

8 - 23 septembre 1934

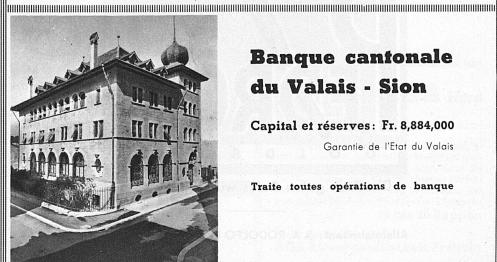
Vaste parc à autos



Salles pour Corporations et Congrès

### La grande manifestation économique d'automne

Billets simple course valables pour le retour



### **Banque** cantonale du Valais - Sion

Capital et réserves: Fr. 8,884,000

Garantie de l'Etat du Valais

Traite toutes opérations de banque

## **Altdorf**

der schmucke Flecken der Zentralschweiz, Ausgangspunkt der berühmten

### Klausen-Strasse

Hotels und Gasthäuser von Altdorf, Bürglen, Loreto, Spiringen, Unterschächen, Urigen, Klausenpasshöhe und Urnerboden empfehlen sich bestens dem reisenden Publikum

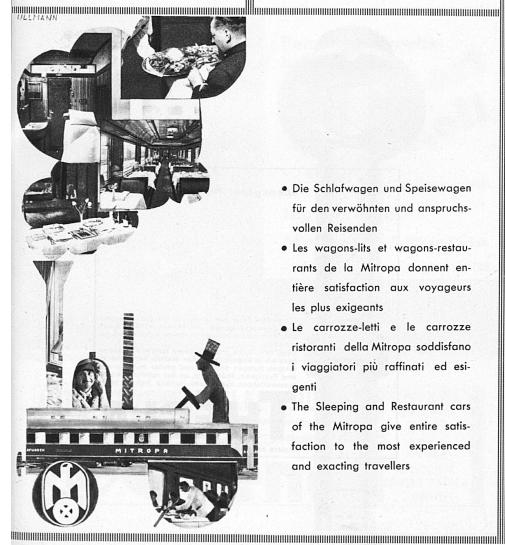


Schillers Meisterwerk an klassischer Stätte

Künstlerische Leitung: Fritz Ritter

Jeden Sonntag vom 15. Juli bis 9. September Beginn 1.45 Uhr Ende gegen 5.30 Uhr

Vorausbestellung der Billets: Tel. 109



- Die Schlafwagen und Speisewagen für den verwöhnten und anspruchsvollen Reisenden
- Les wagons-lits et wagons-restaurants de la Mitropa donnent entière satisfaction aux voyageurs les plus exigeants
- Le carrozze-letti e le carrozze ristoranti della Mitropa soddisfano i viaggiatori più raffinati ed esigenti
- The Sleeping and Restaurant cars of the Mitropa give entire satisfaction to the most experienced and exacting travellers

26. August: nach Kandersteg, Oschinensee und Blausee und zurück. Preis Fr. 9.90.

vom Bodensee Gesellschaftsfahrten (bis gegen Mitte September)

Jeden Werktag: Halbtagsausflug Heiden -Postauto Lachen - Walzenhausen. Preise ab Rorschach Fr. 2.45, Romanshorn Fr. 3.70.

Jeden Sonntag und Mittwoch: nach der Axenstrasse - Vierwaldstättersee - Luzern. Preise ab St. Margrethen, ohne oder mit Verpflegung, Fr. 15.75/18.75, Rorschach Fr. 15.—/18.—, Romanshorn Fr. 13.90/16.90. nach Arosa: Preise ab St. Margrethen, ohne oder mit Verpflegung, Fr. 9.55/13.35, Rorschach Fr. 10.35/14.15, Romanshorn Fr. 11.25/

Jeden Montag und Donnerstag: nach Bad Ragaz - Taminaschlucht. Preise ab St. Margrethen, ohne od. mit Verpflegung, Fr. 420/ 8.20, Rorschach Fr. 5.—/9.—, Romanshorn Fr. 5.90/9.90.

Jeden Dienstag und Samstag: nach Appenzell - Wasserauen - Seealpsee. Preise ab St. Margrethen, ohne oder mit Verpflegung, Fr. 6.15/9.15, Rorschach Fr. 5.50/8.50, Romanshorn Fr. 6.05/9.05.

Über den Klausenpass zum Vierwaldstättersee. Zweitagestour. Preise ab St. Margrethen, Rorschach und Romanshorn, ohne od. mit Verpflegung, Fr. 21.80/35.80.

Jeden Montag und Freitag: mit dem Dampfboot nach Schaffhausen - Rheinfall. Preise ab St. Margrethen, ohne oder mit Verpflegung, Fr. 8.—/10.70, Rorschach Fr. 7.25/ 9.95, Romanshorn Fr. 6.30/9.—.

Jeden Donnerstag: über den Julierpass -St. Moritz - Alp Grüm. Zweitagestour. Preise ab St. Margrethen, ohne od. mit Verpflegung, Fr. 32.95/51.95, Rorschach Fr. 33.75/ 52:75, Romanshorn Fr. 34.65/53.65.

Jeden Freitag nach Zürich. Preise ab St. Margrethen, ohne oder mit Verpflegung, Fr. 7.45/10.15, Rorschach Fr. 6.70/9.40, Romanshorn Fr. 5.70/8.40.

de Genève-Cornavin Trains spéciaux 5, 12, 19, 26 août, 2 et 9 septembre: pour Brigue et retour. Fr. 12.95.

26 août: pour l'Oberland bernois et retour. Prix à Fribourg Fr. 8.15, Berne Fr. 10.05, Thoune Fr. 11.95, Interlaken Fr. 14.15, Kandersteg Fr. 15.20.

du Locle-Ville Train spécial 12 août: pour Interlaken - Brigue et retour. Prix: à Berne (Fête fédérale de lutte) Fr. 5.75, Interlaken Fr. 10.10, Brigue Fr. 15.15.

von Luzern Gesellschaftsfahrten 11.-13. August: nach Thun - Lötschberg -Zermatt - Gornergrat - Brig - Montreux -Spiez und zurück. Pauschalpreis Fr. 98:-. 18:-20. August: nach Thun - Lötschberg -Montana - Ayer (Postauto) - Zinal - Montreux - Lausanne - Bern und zurück. Pauschalpreis Fr. 74.-.

15. August: mit Extrazug nach Zürich und zurück. Fahrpreis 3. Kl. Fr. 3.80, 2. Kl. Fr. 5.45. Gültigkeit der Billette 1 Tag, gegen Zuschlag 2 Tage.

**de Montreux** Voyages en société 19 août: pour Interlaken et retour, via Zweisimmen, Spiez Fr. 9.—.

**25—27 août: aux Grisons,** par Brigue, Reichenau, St-Moritz, Alp Grüm **et retour** par Zurich. Prix à forfait de Montreux, Vevey ou Lausanne, Fr. 86.—. Supplément de Fr. 6.— pour le retour individuel à volonté dans les 10 jours dès St-Moritz.

2 sept.: pour Zermatt et retour. Fr. 16.60.2 septembre: pour Gornergrat et retour. Fr. 27.60.

Jusqu'au 15 septembre: pour Chamonix et retour via Martigny, chaque jour. Prix: 3<sup>me</sup> classe Fr. 14.15, 2<sup>me</sup> classe Fr. 21.90.

Jusqu'au 30 septembre: pour Genève et retour, chaque jour, aller en bateau et retour en chemin de fer. Prix: en 3<sup>me</sup> classe Fr. 12.—, en 2<sup>me</sup> classe Fr. 15.— (y compris la visite de la ville en autocar).

Jusqu'au 30 septembre: pour le Grand St-Bernard et retour, chaque jour par chemin de fer entre Montreux et Martigny et en autocar postal au delà. Prix en 3<sup>me</sup> classe Fr. 17.—, en 2<sup>me</sup> classe Fr. 18.50.

Jusqu'au 26 septembre: pour Zermatt (Gornergrat) et retour, chaque mercredi et vendredi. Prix en 3<sup>the</sup> classe Fr. 21.85, en 2<sup>the</sup> classe Fr. 32.15.

Jusqu'au 30 octobre: pour Stresa (Iles Borromées) et retour, chaque mardi et ieudi. Prix en 3<sup>me</sup> classe Fr. 19.65, en 2<sup>me</sup> classe Fr. 29.10.

### de Neuchâtel Train spécial

12 août: pour Interlaken - Brigue et retour. Prix: à Berne (Fête fédérale de lutte) Fr. 3.55, Interlaken Fr. 8.05, Brigue Fr. 13.35.

Voyages en société

12 août: pour Bâle - Schaffhouse - Constance - Zurich et retour. Fr. 25.—.

19 août: pour l'Oberland - Grimsel - Furka -Andermatt - Lucerne et retour. Fr. 35.—.

16 septembre: pour l'Oberland - Zermatt-Gornergrat et retour, en deux jours. Voyage organisé par le journal « Express ». Prix à forfait Fr. 45.—.

### von Olten Gesellschaftsfahrten

11./12. August: nach Appenzell - Hoher Kasten od. Säntis - Gams (Postauto) - Nesslau - Zürich und zurück. Pauschalpreis Fr. 25. 19. August: nach Thun - Beatenberg - Interlaken (Tellspiele) und zurück. Pauschalpreis Fr. 19.—.

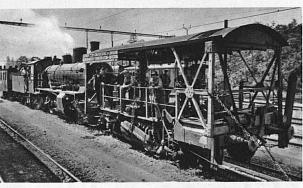
**26.** August: nach Luzern - Pilatus und zurück. Pauschalpreis Fr. 18.—.

2./3. September: nach Luzern - Brünig - Interlaken - Lauterbrunnen (Trümmelbachfall) - Jungfraujoch - Grindelwald - Bern und zurück. Pauschalpreis Fr. 65.—.

9. September: nach Neuchâtel - Val-de-Travers - Mont de Buttes (Auto) - Ste-Croix - Yverdon - Biel und zurück. Pauschalpreis Fr. 24.—.

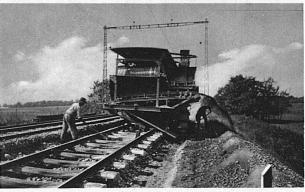
22./23. September: nach Sisikon - Liedernenhütte - Kaiserstock - Luzern und zurück. Fahrpreis Fr. 10:—.

30. September: Herbstfahrt ins «Schlaraffenland». Pauschalpreis Fr. 15.—.



Machine à piocher, ameublir et désherber le ballast des voies de chemins de fer

Syst. Scheuchzer Maschine zum Jäten, Aufhacken und Auflockern des Schotters der Eisenbahnlinien



Machine à dégarnir et cribler le ballast des voies de chemins de fer **Syst. Scheuchzer** Maschine zum Ausheben und Sieben des Unter-

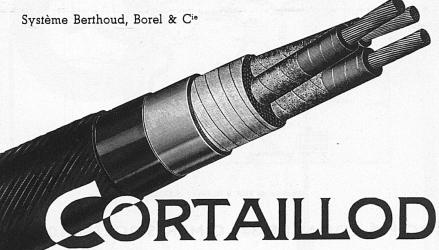
baues d. Eisenbahnlinien

### Aug. Scheuchzer, Lausanne



Société d'Exploitation des







Personenschwebebahnen vertreten durch

Ing. Constam

Höhestrasse 72

Zollikon-Zürich

Telephon 49.128

Säntisbahn im Bau

CUENOD-WERKE A CHATELAINE . GENF.

### von Romanshorn, Weinfelden, Frauenfeld Gesellschaftsfahrten

11./12. August: nach St. Bernhardin - Misox und zurück. Pauschalpreis ab Romanshorn, Weinfelden und Frauenfeld Fr. 57.50.

14., 15. und 16. August: nach St. Moritz -Berninabahn - Stilfserjoch - Nationalpark -Davos und zurück. Pauschalpreis ab Frauenfeld und Weinfelden Fr. 110.-, ab Romanshorn Fr. 112.--.

21./22. August: nach der Grimsel - Furka und zurück. Pauschalpreis ab Romanshorn Fr. 56.-, Weinfelden Fr. 54.50, Frauenfeld

25:-27. August: nach Montreux - Zermatt -Gornergrat und zurück. Pauschalpreis ab Romanshorn Fr. 114.—, Weinfelden und Frauenfeld Fr. 112.-

von Rüti (Zürich) Gesellschaftsfahrten 11./12. August: nach Schwyz - Mythen -Einsiedeln und zurück (Bergtour). Fahrpreis Fr. 8.50.

12. August: nach dem Pilatus und zurück. Fahrpreis Fr. 16/18.—, Verpflegung Fr. 4.— 18.-21. August: nach St. Moritz - Bernina -Tirano - Apricapass - Tonalepass - Mendolapass - Bozen - Meran - Stilfserjoch -Schuls - Flüela - Davos und zurück. Pauschalpreis Fr. 125.- bis Fr. 128.-.

26.-28. August: nach Andermatt - Furka -Zermatt - Gornergrat und zurück. Fahrpreis Fr. 55/57.—, Verpflegung Fr. 41.—.

v. Schaffhausen Gesellschaftsfahrten 12. August: nach Chur - Arosa und zurück. Fahrpreis Fr. 17.20. Mittagessen (nicht oblig.) Fr. 4.-.

19. August: nach Flims - Waldhaus und zurück. Fahrpreis Fr. 17.70, Mittagessen (nicht oblig.) Fr. 4.50.

25.—27. August: nach Zermatt - Gornergrat und zurück. Hinfahrt via Bern - Niesen -Lötschberg, Rückfahrt via Grimselpass - Brünig - Luzern. Fahrpreis Fr. 67.—, Hotelunterkunft und Verpflegung Fr. 38.-..

von Solothurn Gesellschaftsfahrten Bis Ende September: nach dem Bielersee (beliebige Station) und zurück. Fahrpreis mit Einzelrückreise Fr. 3:75.

vom Tessin Verwaltungsextrazug

12. August: nach Luzern, Zürich und zurück. Hinfahrt am 11. und Rückfahrt am 12. August. Fahrpreis nach Luzern: von Chiasso Fr. 13.95, Lugano Fr. 12.55, Locarno Fr. 12.05, Bellinzona Fr. 10.80; nach Zürich: von Chiasso Fr. 14.85, Lugano Fr. 13.50, Locarno Fr. 13.05, Bellinzona Fr. 11.80.

von Thun Gesellschaftsfahrten

19:-21. August: ins Appenzellerland - Bodensee - Schaffhausen und zurück. Ohne oder mit Unterkunft und Verpflegung, Fr. 33.—/75.—.

25./26. August: nach Zermatt (Lötschberg) -Gornergrat - Montreux - Oberland und zurück. Ohne oder mit Unterkunft und Verpflegung, Fr. 48.-/68.-.

von Winterthur Verwaltungsextrazug 26. August: nach dem Berner Oberland, Oberwallis und zurück. Fahrpreise für Bern Fr. 10.-, Interlaken Fr. 14.10, Brig Fr. 18.80, Kandersteg u. zurück ab Leukerbad Fr. 25.25

#### Gesellschaftsfahrten

12. August: nach der Innerschweiz und zurück. Fahrpreise für Pilatus Fr. 15., Bürgenstock Fr. 9.-, Stanserhorn Fr. 13.-, Engelberg Fr. 12.50, Luzern Fr. 6.50.

12./13. August: nach Interlaken (Tell-Freilichtspiele) - Brienzer Rothorn - Brünig und zurück. Pauschalpreis Fr. 50.—.

14.—16. August: nach St. Moritz - Berninabahn - Stilfserjoch - Umbrail - Ofenberg -Flüela und zurück. Pauschalpreis Fr. 114.—, ab Wil Fr. 109.-.

### von Zürich Verwaltungsextrazüge

12. August: nach Biel, Genève-Cornavin und zurück. Fahrpreis für Lausanne Fr. 14.05 3. Kl., Fr. 19.90 2. Kl., Genève-Cornavin Fr. 16.60 3. Kl., Fr. 23.40 2. Kl.

12. August: nach dem Vierwaldstättersee und zurück. Fahrpreis für Luzern Fr. 3.80, Vitznau, Alpnachstad od. Küssnacht Fr. 6.30, Flüelen Fr. 8.80.

19. August: nach dem Glarnerland und zurück (über Meilen). Fahrpreis für Glarus Fr. 4.50, Linthal Fr. 5.55.

26. August: nach dem Toggenburg, Appenzellerland und zurück. Fahrpreis für Appenzell Fr. 8.75, St. Gallen Fr. 7.25, Rorschach Fr. 8.20 (gleiche Preise ab Winterthur)

#### Gesellschaftsfahrten

9. — 18., 17. — 26. August, 25. August — 3. September und 2.-11. September: ins Puschlav und zurück. Führung durch Oberbeamten der Berninabahn. Pauschalpreis Fr. 180.-.

12. Aug.: nach Arosa und zurück. Fr. 12.50. 12. August: Rundfahrt Chur - Oberalp - Andermatt - Göschenen und zurück. Fr. 18.50.

15. August: nach Meiringen, Brienzer Rothorn und zurück. Fahrpreise für Meiringen Fr. 9.—, Meiringen - Brienzer Rothorn und zurück Fr. 7.-.

19. Aug.: nach Bregenz und zurück. Fr. 8.50. 22. Aug.: nach Seelisberg u. zurück. Fr. 8.—. 25./26. August: Rundfahrt Chur - San Bernardino - Bellinzona - Gotthard - Zürich und zurück. Auskunft über Fahrpreise usw. Station Zürich.

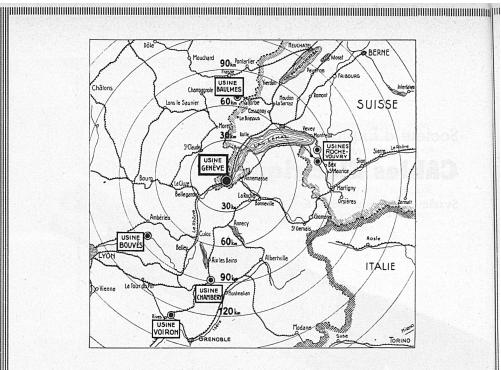
29. August: nach dem Stanserhorn - Fürigen und zurück. Fr. 11.-

1.—3. September: nach Zermatt, über Furka, Lötschberg und zurück. Fr. 35.—. Preisermässigung auf der Gornergratbahn und vorteilhaftes Hotelarrangement.

5. September: nach dem Bürgenstock, Fürigen und zurück. Fr. 6.50.

### Bemerkung für die Extrazüge

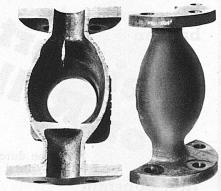
Die Preise gelten zur Hin- und Rückfahrt im Extrazug inklusive Schnellzugszuschlag. Für die meisten Züge sind aber auch Billette zur Hinfahrt im Extrazug und Einzelrückfahrt innert 10 Tagen oder zur Einzelhinreise am Vortag und Rückreise im Extrazug erhältlich. Ab Stationen, von denen aus der Extrazug mit fahrplanmässigen Zügen erreicht werden kann, werden ebenfalls Billette zur Extrazugstaxe ausgegeben. Nähere Auskunft bei den Stationen.



Situation de l'Usi e Echelle: 1:3,500,000

## SOCIÉTÉ ROMANDE des CIMENTS PORTLAND S.A. USINE de VERNIER

Organe de vente: Société Commerciale de la S. R. C. P. S. A. Lausanne et Genève



Dampf-Ventil aus P.M.G.-Metall, das einen Druck bis zur Zerstörung von 380 kg/cm² ausgehalten hat. Kupfer 88 % Härtner 10%, Zink 2%, Wandstärke am Bruch 4 m

### Schweizer. Metallwerke Selve & Co. Thun

40% Materialersparnis bei Verwendung unserer P.M.G. Spezialbronzen unerreicht in

Festigkeit, Korrosionsbeständigkeit Lebensdauer



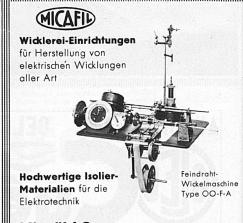
## Voralpine Töchterinstitute

Alle Schulstufen · Matura · Handelsdiplom Haushalt . Sommer- und Wintersport

Teufen

Chexbres

Säntisgebiet, via St. Gallen sur Vevey, Genfersee mit gesondertem **Kinderhaus** sur Vevey, Genfersee Hauptsprache Französ Herbstschulbeginn Mitte September



Micafil AG, Werke für Elektroisolation Zürich . Altstetten